

Виходить у Львові що  
дня (крім неділі і гр.  
кат. субот) о 5-й го-  
дині по полудні.

Редакція і  
Адміністрація: улиця  
Чарнєцького ч. 12.

Письма приймаються  
лиш франковані.

Рукописи звертаються  
лиш на окреме жадання  
і за зłożенням оплати  
почтової.

Рекламації незапечатані  
вільно від оплати  
почтової.

# НАРОДНА ЧАСОПІСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

## Вісти політичні.

(З краївих соймів. — Розрухи на Балкані).

На передвчерашнім засіданні стирийського сойму відбулося перше читання нового проекту реформи ординації виборчої до сойму. Після того проекту курия великої посілості має мати 12 мандатів, курия міст і палат торговельних 27, курия малої посілості 23, а курия загального голосування 7. В куриї селянської (малої посілості) кожда місцевість поверх 500 мешканців становить вже місце вибору. Громади з 500 або з низше як 500 мешканцями вибирають разом. В куриї загального голосування вибори відбуваються безпосередньо і картками.

В соймі чеській радилі в суботу школна комісія над проектом краєвого виділу що до шкіл промислових, після якого все промислове шкільництво зістає украєвлене і піддане під абсолютну владу краєвого виділу. Позаяк через те Німці бояться ся чехізацийних тенденцій, то посли німецькі при голосуванню над сим проектом вийшли і здекомплектували комісію.

Сойм шлезький залагодив на суботнішнім засіданні проект зміни закону ловецького, — по чому сойм з приказу Імператора замкнено.

В соймі каринтийській радилі в суботу виборча комісія над реформою ординації виборчої до сойму, против якої підносять опозицію клерикальні Словінці. Судьба реформи в тому непевна, бо може забракнути потрібних  $\frac{2}{3}$  голосів. Перед повним соймом придеся реформа вже в перших днях сего тижня.

В дальматинській соймі заявив на суботнішнім засіданні памістник бар. Гандель, що правительство має поважний намір урегулювати справу язикової в Дальматії, при чим однак вислухає всіх сторонництва і буде старати ся, щоби новими нормами не нарушити одноцільності краю. Кожда національність одержить права відповідно до реальної потреби і фактичної сили.

Офіційно доносять, що розрухи на границі чорногорсько-турецькій почали звісі, що з місцевості Мокра Пляніна Чорногорці при обході торжества съв. Петра і Павла стріляли замість у воздух в турецькі військові сторожі. Се донесене турецького правительства не є однак правдиве, бо причиною нападу Чорногорців на турецькі пограничні війска було в дійності постуоване пограничного паші Хамдієго в справі урегулювання границі. Поступоване сего паші з людностю на спірних гравничих пасовисках було таке, що 2.000 Чорногорців перейшли турецьку границю, оточило сто-

ячі там турецькі війска і відтако їм всякий доступ. Туреччина домагає ся увільнення інтернованих і відкликала чорногорських вояків з турецької території, а за те обіцює відкликати Хамдієго і настановити на його місце Шемсі пашу. Спір доси не полагоджений а переговори дипломатичні в тій справі тривають доси.

В Македонії стали в найновіших часах появляти ся нові шайки уоружених людей і нападають на турецькі войска. Якийсь відставний болгарський офіцер став на чолі шайки зложеної із 300 людей і звів з турецким войском битву коло Струмиці. В дипломатичній сьвіті задивлюють ся дуже поважно на ту нову появу македонської ворохобні. — Про македонську рухавку доносять з Софії: Відділ македонсько-болгарських ворохобників, розбитий дня 12 липня турецкими войсками, боронив ся в Путілі від 27 червня до згаданого дня. Той відділ числив на початку 150 людей, але відтак зменшив ся до 54. Турецькі сили виносили 500 людей піхоти і 100 жандармів. Мимо чисельної переваги ужило турецьке войско, приступаючи до битви, варварського способу, а іменно гнало перед собою родини обляганих ворохобників, гадаючи, що они до своїх не будуть стріляти. Однак по милили ся, бо ворохобники без огляду на жите свояків розпочали огонь. Один з них застрі-

17)

## ФОМА ГОРДЕЄВ.

(З російського — Максима Горького).

(Дальше.)

— Так.... о ріжних дурницях, — відповіла Любка.

— А чи я тебе питаю? — скрививши лицо, сказав до неї отець. — Ти тобі сиди і мовчи, при своїй бабській роботі....

— Про обід розказував я їй, — перебив Фома хрестному вітцеві....

— Ага! Та-ак.... Ну і я буду говорити про обід.... Спозирав я за тобою нині.... нерозумно ти поводишся!

— То есть як? — спілав Фома, і невдоволений нахмурив брови.

— То есть так-таки просто нерозумно, та й все тут. Говорить, приміром, губернатор з тобою, а ти мовчиш....

— Що маю я ему сказати? Він говорить, що стратити батька, се нещасти.... Ну, я сам знаю се. А що можна ему на се сказати?

— Так, як оно мені від Господа сподіано, то я, ваше превосходительство, не роптаю.... Так цовинен ти був сказати, або щось подібного в тім дусі. Губернатори, мій ти братику, покірність в чоловіці дуже люблять.

— Щож мав я як ягня на него дивитися? — усміхнувся Фома.

— Як ягня дивився ти, ти не повинен так був.... А треба ані як ягня, ані як вовк,

а так собі.... удавати перед ним: ви наші батьки, ми ваші діти.... він сейчас і змякне.

— А до чого ж то все потрібне?

— А на всякий случай.... Губернатор, він, брате, всегда колинебудь може придати ся.

— Чого ви его учите, тату! — тихо і невдоволено сказала Любка.

— Або що?

— Льокаем бути....

— Брешеш, ти вчена ослице! Політики я вчу, а не лакайства, політики життя.... Ти ось що, ти вийди! Відверни ся від зла.... і приготови нам перекуску. З Богом!

Люба скоро встала, і кинувши полотенце з рук на опирало крісла, вийшла. Отець, прижмуривши очі, поглянув за нею, побубнив пальцями по столі і заговорив:

— Буду я тебе, Фомо, учити. Лише дійстності і правдивої відомости і філозофії будуть тебе учити.... і як ти її піймеш, будеш жити без похибок.

Фома видів, як порушали ся морщини на чолі старого, і они видались ему подібними до стріочек славянського письма.

— Передовсім, Фомо, коли ти вже живеш на сїй землі, то обовязаний ти над всім, що довкола тебе діє ся, застановити ся. Чому? А тому, щоби від нерозуму твого ти й сам не потерпів, таї людям не міг пошкодити глупотою своєю. Тепер ще одно. В кождім людськім ділі суть два лиця, Фомо. Одно те, котре всі видять, і те єсть фальшиве; а друге, сковане, а се вже єсть правдиве. Его треба уміти найти, щоби поняти змисл діла.... Ось,

на примір, доми нічліжні, доми праці, приюти і інші такі заведення. Подумай собі, на що они?

— Що маю я тут думати? — знеохочений сказав Фома. — Відомо всім для чого?.... для бідних, хорих.

— Ex, брате! Іноді всім буває звістно, що якийсь чоловік мошенник і підлій, а все таки всі єго клучуть Іваном або Петром і називають по вітци, а не по матері....

— До чого ви се говорите?

— Все те належить до річи.... Так ось, кажеш ти, що доми ті суть для бідних і потребуючих, отже на то, аби виповнити Христову заповідь.... Добре! А хто єсть жеображен? Жебрак єсть чоловіком, котрий судьбою примушений напоминати нас, аби ми памятали на Христа; він єсть братом Христа, він дзвоном Господнім, і дзвонить в житю для того, щоби будити совість нашу, тревожити сittість тіла людського.... Він стоїть під вікном і сьпіває: „Христа ради!“ і сьпівом тим пригадує нас на Христа, на Єго съвятій завіт помагати близьньому.... Але люди так жите своє устройли, що після науки Христа зовсім неможливо їм поступати, і Ісус Христос став для нас зовсім непотрібний. Не раз, а може сто тисяч разів віддавали ми Єго на розп'яття, а однак все не можемо Єго вигнати з життя, доки брати Єго бідні сьпівають на улицях Імя Єго і припоминають нам Єго.... І ось нині придумали ми: замкнути бідних в такі відосібні доми, щоби не ходили они по улицях і не будили нашої совісти.

— Мудро видумано! — здивовано про-

лив свого старенького дядю і сестру, а відтак офіцера і двох турецких вояків, які упали поціленим кулею. Страти турецькі вносять 15 убитих і 27 ранених.

## Н О В І Н І В.

Львів 22 го липня 1902.

**Академічна гімназія у Львові.** Дирекція львівської академічної гімназії видала звіт за п'ять років 1901-2. В першій частині звіту на 27 сторонах міститься розвідка дра Стефана Рудницького: „Про звязь періодичної діяльності сонця з температурою земської атмосфери“. В урядовій частині міститься статистика заведення. Збір учительський з кінцем п'ятирічного року складався з директора, 13 професорів, 1 учителя і 9 ваступників учителів, які учили так обовязкових як і надобовязкових предметів. З надобовязкових предметів ученіо історії краєвої, співу, рисунків (учив одил з учителів виділової школи), каліграфії і французького язика. Науки гімнастики задля браку відновленого льоканю не побирали ученики в сім році. Всіх відділів було 16: в I кл. було 3 відділи, в VII і VIII кл. по 1, а в інших по 2. — Статистика учеників. З початком шк. року вписалося загалом 680<sup>1</sup> учеників, в <sup>2</sup> чиселі було 56, що повторяло класи. Серед I півроку приято 2<sup>2</sup>, а виступило в тім часі 44 учеників Серед II півр. приято 21<sup>4</sup>, а виступило 73 (Найбільше виступило в кл. Іа — 10, VII — 10, III — 9, II — 8 учел.). При кінці II півроку остало 586 учеників. При класифікації учеників з кінцем шк. року одержало: 48 перший степень з відзначенем, 45<sup>3</sup> перший степень, 27 другий степень, 11<sup>1</sup> третій степень, 45 поправку, а 2 дозволяючий іспит. — Ноти з обичай: 108 учеників мало похваліні обичай, 442 добре, 31 досить добре, 5 догані, а лихих обичай не мав ніхто.

**В товаристві ІІІ-го спілка промислова „Труд“ у Львові** (ринок ч. 39) знайдуть спосіб і виправні робітниці до шиття суконь і біля заняті зголошення з сувідповідями додаткового заняття приймає дирекція що для в годинах від 8-12 і від 3-6.

шептав Фома, і з широко отвертими очима поглянув на хрестного вітця.

Ага! — скрикнув Маякін, а его малі очі съвітили триумфально.

— Як же отець.... не догадався того? — неспокійно спітав Фома.

— Почекай лише! Ти ще послухай, дальше буде ще гірше. Отож придумали ми запирати їх в ріжні доми, а щоби не дорого виносило тримати їх там, то ми працювати заставили їх, старих і малих.... І милостиню давати не потреба тепер, і очистивши улиці наші з ріжної голоти, ми не видимо поганої їх нужди і бідноти, а дальше можемо думати, що всі люди на землі сіті, обуті і одіті.... Ось до чого они суть, ті ріжні доми! Для укриття правди они.... для вигнання Христа із нашого життя! Чи не ясно?

— Так-так! — сказав Фома, отуманений зручною бесідою старого.

— І ще не все тут.... ще не до дна каютика вичерпана! — крикнув Маякін, в одушевленім вимахуючи рукою по воздуху.

Морщини гралі на лиці его; довгий орлиний ніс дрожав, а в голосі відбивався звук якогось одушевлення і зворушення.

— Тепер поглянемо на ту річ з другої сторони. Хто найбільше зі всіх в користь бідних жертвують на всі ті доми, приюті і заклади. Їхертують богаті люди, купці, купецтво наше.... Добре! А хто житем командує і устроює его?... Дворянини, урядники і всякі інші не наші люди.... Від них і закони, і газети, і науки, і все від них іде. Давніше були они властителями, тепер земля їм з під ніг забрана, они на службу пішли.... Також добре! Але хтож в ниніших дніях суть найсильнішими людьми? Купець в державі перша сила, тому що при нім... мільйони! Чи не так?

— Так! — потякнув Фома, желаючи чим

— **Огонь від грому.** Дня 10 с. м.коло 11 год. вночі вдарив гром в Опарах пов. дрогобицького в стодолу Івана Мазурчака, котрий в наслідок під ту пору великою вітру знищив ще кати 8 господарів. Шкода в частині обезпечена вносить 20.700 к. З людей і худоби ніхто не згинув.

— **Тіло незнаного чоловіка** знайдено <sup>дні</sup> 12 с. м. в полі коло дороги, що веде до Озірної пов. золочівського. Секція судово-лікарська виказала, що він згинув природною смертю на удар серця. Помершого не можна вже було розпізнати, бо тіло від давшого леження було вже на пів зісуне: то лип можна було розпізнати, що то був чоловік літ около 50, а судячи по одію був го може згінник або торговельник худоби.

— **Убийство.** Зі Стрия доносять нам: Дня 16 с. м. хотів Василь Туряньский, господар в селі Кавську, зайшов до города корову занять зі школи. Коли то спостеріг Стефан Каспрів, вибіг зі своїми синами Костем і Стесем та побили Василя Туряньского колами і сапами так, що той на місці погиб. Зверхність громадська дала о тім знати до прокураторії державної в Стрию.

— **Знову страшні катастрофи.** Щось єсть, щось мусіло конче стати ся в природі, а чого ми не можемо зрозуміти, коли раз по раз, то тут, то там проявляють слі страшенні тучі і віздушні труби, землетрясення, при яких земля шукає і роблять ся озера і вибухи вульканічні, що огненним подувом пішають всяке життя на землі. І знову двох противних хоя і конче далікіх сторін, з Києва і Відня наспільні вісти про страшні катастрофи, котрих наслідки годі ще докладно знати. З Києва доносять, що дні 21 с. м. вечером настала там була страшна туча з градом і великою зливовою. Град падав величини ліскового оріха і повибивав множеством шиб. В <sup>2</sup> позаливала богато домів, в деяких улицях стояла на 1 метер високо а декуди навіть і висше. О скілько доси стверджено згинуло 15 людей. Насипи на шляхах зелізниць вода попідмулювала, в наслідок чого настала перерва в руху. О 8 год. вечером падав знову великий дощ а улиці міста виглядала як би великою річкою. — Вчера по полуночі була у Відня велика туча. Дощ падав так великий, як би настас хмаролом, і наробы великої школої в будинках і кам'янах. Богато цивінців і сутерен позаливало

а в руку трамваєм настазала кілька разів перерва. Шкода, якої наробила вчера сна буря, єсть величезна. Занотовано звич 200 неща-сливих пригод. Одна 4-літна дитина утопила ся в сутеренах: вода єї залила. — З Нью-Йорку доносять, що коло Сея Люд ріка Місісіпі вилляла. Збіже уважане за найкрасше в цілому окрузі стоїть так глибоко під водою, що понад ланами збіжа пливуть навіть пароходні судна. Шкоду оцінюють на 6 мільйонів доларів. — З Владикавказу наспіла вість, що коло жерел річки Генальдоу усунув ся другий ожеледець і задержався на 12 кільометрів перед першим, о котрого усуненю ми вже доносили. При усуненю першого ожеледца згинуло 32 людей, при другому 4.

— **Конкурс.** В бурсі, удержаній станиславівською філією „Руского Товариства педагогічного“, знайде поміщене в році шкільним 1902/3, 30 учеників рускої народності, учащихся до школ публичних в Станиславові. Прияті дістануть в бурсі: мешкане, харч, опал, съвітло і належній догляд, натомість кождий з них мусить мати: 1 подушку, 1 ковдру або коцік, 6 пар біля, 6 хустин до носа, 6 пар шкарпеток або онучок, 2 пішевки, 2 простирадла на спання а 2 під ковдру, 2 парі чобіт або черевіків, відповідну одіж і книжки. — Оплата винесить 16 до 24 к. місячно, платних з гори готові. Крім того кождий ученик платить 2 к. па рік за вужсте інвентаря і 1 к. місячно за пране біля. Подане о приняті треба внести найдальше до 15. п. с. серпня с. р. до виділу філії „Руского Товариства педагогічного“ в Станиславові, на руки п. Прокопа Рабчука, професора гімназії в Станиславові: ул. Пелеша, ч. 24. До подання треба долучити, 1) посади съвідоцтво шкільне, 2) съвідоцтво хрещення, 3) декларацію що до висоти місячної оплати. — Петент має виказати ся, що єсть членом „Руского Товариства педагогічного“ або вступити в члени, надаючи візсове 1 к. і річну вкладку 1 к. — Першеньство в приняті будуть мати вихованці бурси з пошердного шкільного року, що мали перший степень і не залягають з оплатою. Ошізни подань не уважають звичайно. — На перевірку треба долучити до подання карту кореспонденційну за 5 с. — Виділ станиславівської філії „Руск. Товариства педагогічного“.

шпорше почути того, чого хрестний отець не договорив, а що съвітилось вже в очах <sup>его</sup>.

— Отже памятай собі! — переконуючи і почуваючи вродовжав старий; — жите устроювали не ми, купці і в уладженю его і до нишчного дня голосу не маємо, руки приложити до него не можемо. Кяте уладили иші, они і розвели в нім всяку паршу, тих ліюків, немаєвих, біднівських.... а що они єї розвели, то жите они занечистили і зіпсули, они, по божому розсуджуєчи, і очистити его навінні би. Але чистимо его ми, на бідних жертвуємо ми, дбаємо о них ми.... Отже розведи сам, прошу: чому маємо на чужі лахмани латки напивати, як ми їх не роздерли? Чому маємо дім направляти, як не ми в нім живим, і не наш він єсть? Чи не буде то розумніша, як ми станемо на біді і від часу до часу становимо і приглянемо ся, як всяка гниль плоditя ся і чужого человека нам душить? Він не дасть собі ради з тим, бо не має средств на то. Так він до нас і зверне ся.... та скаже: прошу вас, мої панове, поможіть! А ми єму відповімо: позольте нам місця до роботи! Возьміть нас за устроїтельів тогож житя! І як лише він нас возьме, тогди то ми будемо мусли одним замахом очистити жите від всякої зла і лиха. Тогда Государ імператор власними съвітлими счами узрить, хто єсть его вірні слуги і скілько они ума шід час безчинності рук своїх в собі накопичили... Зрозумів?

— Якже не зрозуміти! — скрикнув Фома. Коли хрестний отець говорив о урядниках, Фома пригадав собі на особи, що були на обіді, пригадав собі смілого, говіркого секретаря, і в голові его відбила гадка, що той кругленький чоловік певно не має більше як тисяч рублів на рік, а у него, Фоми, мільйон. Але той чоловік жив так легко і свободно, а він, Фома, не уміє і встидає ся жити. То по-

різане і слова хрестного вітця викликали в вім цілій віхор гадок, але він всів схватити і уявити в форму лише одну з них.

— В самій річці, чи лише для одних грошей самих працюємо? Що з них, коли они власти не дають.

— Ага? — прихмуривши одно око, сказав Маякін:

— Ех! — обдіжено скрикаув Фома — а що мій отець? Говорили ви з ним?

— Двайцять літ говорив....

— Ну, і що він сказав?

— Не доходила до него мої слова.... тім я тверде було у него, у поєнника.... Серце він м'як отверте на осяж, а ум у него глубоко сидів.... Ну, зробив він один блуд.... і гроши тих дуже а дуже жаль....

— Мені гроши не жаль....

— Ти би спробував заробити хоч десяту частину з них, а тогди м'як бісс ї говорити....

— Чи можу вйті? — роздав ся за дверми голос Люби.

— Можеш.... хоч би ї влетіти.... — відповів її отець.

— Чи сейчає будете їсти? — спітала она, входячи.

— Давай....

Она підійшла до буфету і загреміла посудою. Яков Тарасович поглянув на ю, почував губами, і нараз поклопавши Фому длонию по коліні, промовив до него:

— Так то, мій похрестнику. Розважаєш....

Фома відповів єму усмішкою і подумав собі:

— А розумний він.... розумніший ніж мій отець.

І він сейчас-же сам собі відповів, але яким другим голосом:

— Розумніший, але гірший....

— **Нещасливі пригоди.** Дня 14 с. м. знайдено в ріці Стирі на області громади Бордуляки, повіта брідского, тіло незвістного мужчина. Переведене жандармерією до ходженс виказало, що потопельник називався Стефан Тимчак, літ 28 і родом із Завидча. Дня 13 с. м. в полуночі пішов він був до Бордуляків оглянути свою луку і тут очевидно хотів перейти через ріку а не знаючи єї глибини утопився. — Дня 15 с. м. о 3 год. по полуночі переїхав поїзд тягаровий межи стаціями Ямницею а Станиславовом пастуха Олексу Шпильчака і той згинув на місці. Здається, що Шпильчак в намірі самоубійства винувся під колеса локомотиви в тій хвилині, коли она же була близько него. — Дня 11 с. м. в Тарнавці пов. Добромильського упав друк з оброчта на півтретя літній дитину, Марію, доньку Мартина і Анни Челюсняків і убив її на місці.

— Двійному азбуку, або призад до образового представлення початкової науки читання і писання, видану через и. Гр. Блія до ужитку в школах народних, набути можна в красовій витвірчо-гандлевій Спілці приборів шкільних у Львові, ул. Панська ч. 21 по запланованій ціні 8 К за комплект.

## Господарство, промисл і торговля.

— Ц. к. Дирекція залізниць державних  
оповіщує: Перестапок „Штадтберфур“ на  
шляху Черчан - Вран поміж станціями Крганець  
і Айле в окрузі ц. к. Дирекції залізниць держ.  
в Празі, урядженний доси тілько дая руху осо-  
бового і пічункового, отворено дnia 15 с. м. та-  
кож для носяток товарових в ціловозових ка-  
берах.

## TEASER PLAN

Віденський Fremdenblatt  
оформив вість з Берліна, що шамбелянъ Моравский був в Берлінѣ у одного міністра і ставрал ся о то, аби міністер наклонив цісаря Вільгельма до відложення подорожнї до Познаня на другий рік.

Відень 22 липня. Помер тут начальник протоігумен вірменських монахів Мехитаристів.

**Рим** 22 липня. Папа приймав вчера американську місію з цивільним губернатором островів Філіппінів на чолі. На знак свого вдоволення з висліду переговорів вручив Папа кожному членові місії памятку.

Рим 22 июня. Кардинал Тедоховский  
помер нынѣ рано о 6 год.

Білгород 22 липня. Король Александр з женою виїздить дня 15 жовтня с. р. до Росії.

## III. Theology

1990-1991  
Yearbook

вильсовані варгетні квери

без почислева я провізїї

**ROHTOPP** 

П. К. уприв. гал. акп.

12

....Роздвоююче відношене до Маякіна з кождим даем все скріпляється у Фоми: слухаючи его слів з увагою і жадним зацікавленям, він чув, що кожда стріча з хрестним вітцем збільшує в нім неприязне чувство до старого. Часам Яков Тарасович взбуджував у похрестника чувство подібне до страху, а часами навіть фізичне обиджене. Післяднє звичайно являлось у Фоми тоді, коли старий був чим небудь вдоволений і съміявся. Від съміху морщини старого дробали, кождо скувди зміняючи вираз лиця; сухі і тонкі губи его скакали, розтягалися і обнажували чорні відломки зубів, а червона борода съвітила ся як огонь. Звук съміху его був похожий на серпіт заржавілих завіс, а сам старий нагадував іграючу ящірку. Не уміючи скривати своїх чувств, Фома часто і дуже грубо висказував їх Маякінові словами і рукаами, але старий як би не замічав того і не спускаючи очей з похрестника, руководив кождим его кроком. Він майже й не ходив до своєї контори, цілій погрузившись в пароходні діла молодого Гордеєва і лишаючи Фомі свободного часу. Завдяки значеню Маякіна в місті і широким знакомствам на Волзі, діло ішло съвітло, але ревне заняття Маякіна ділами его уміцнювало певність Фоми в тім, що хрестний отець твердо рішив оженити его з Любою, і що ще більше відтручувало его від старого.

Люба і подобалась єму, і видалась підозріною і небезпечною для него. Она не виходила за муж і хрестний отець нічого не говорив о тім, не устроював вечерів, нікого з молодіжі не запрошуував до себе і Любу нігде не пускав. А всі її подруги були замужні.

## Рух поїздів залізничників

важний від 1. мая 1902 після середно-европ. та

Ім'я.	Відмінність	Зі Львова
		День
	6-25	До Станиславова, Нідвисомого. Потутор
	6-35	" Лавочного, Мукача, Борислава
	6-30	" Шідволочиська, Одеси, Ковеля
	6-30	" Шідволочиська в Шідкамах
8-30	6-25	" Krakova, Любачева, Орлова, Відня
	8-40	" " Відня, Хирока, Струженка
	9-00	" Скользього, Лавочного від $\frac{1}{2}$ , до $\frac{15}{16}$ .
	9-15	" Янова
	9-25	" Шідволочиська в селі, заірда
	10-35	" Ільїхи, Соловія, Береговету
	10-20	" Белця, Рада, Любомелі
	11-25	" Янова від $\frac{1}{2}$ , до $\frac{15}{16}$ в неділі і п'ятниці
1-55		" Шідволочиська в селі, даїрца
2-08		" Шідкамах
	2-15	Брухович від $\frac{1}{2}$ до $10^{\text{a}}$ в неділі і п'ятниці
		" Ільїх, Гусинівка, Корсунівка
		" Krakova Відня, Хабжаки
	3-05	" Стреїв, Скользього Липи від $\frac{1}{2}$ до $\frac{15}{16}$
	3-15	" Янова від $\frac{1}{2}$ до $\frac{15}{16}$ .
	3-20	" Земківщина від $\frac{15}{16}$ до $\frac{16}{16}$ .
	3-26	" Брухович " " "
	3-30	" Іршава

		Н і ч
12-45	4-15	До Крамова, Відів, Берхима
2-51		" Ішак, Констадін, Бухаренку
8-16		" Брухович від $\frac{1}{5}$ до $\frac{10}{9}$ .
6-25		" Ішак, Радовець, Кімполову
6-20		" Кракова, Відів, Берхима
6-20		а Орлова від $\frac{1}{5}/5$ до $\frac{10}{9}/5$
6-30		" Янова від 1,5 до $\frac{15}{9}/5$ в будні дні
6-35		" Лазочного Мукачево, Їздрови
7-25		" Сокала, Раїк руської
7-10		" Тернополя в гом. дівірк
7-33		Підкамча
10-05		Янова від $\frac{1}{5}/5$ до $\frac{15}{9}/5$ в неділю і свята
10-30		" Ішак, Іусупова, Радовець
11-		Кракова, Відів, Яновича
11-10		Підволосіч, Бродів а гом. дівірк
11-23		" Григорієва і Ніколаїч

посл.	ссб.	До Дальніх
приходить		День
	6-10	З Кракова
	6-20	Черновець, Іцхак, Стамбульська
	6-50	Бруховиць від $\frac{1}{2}$ до $\frac{10}{12}$
	7-10	Зиминова " г. " "
	7-45	Янова (г. ловиній дворець)
	8-10	Лавочного "
	8-00	Таращоля на Підкам'че
	8-40	" " гол. дворець
	8-25	Сокала, Рафаїл руський
	8-50	Кракова, Відкін, Орлеана
	10-25	Ярослава, Любачівська
	11-55	Іцхак, Черновець, Стамбульська
	1-23	Янова яз гол. дворець
1-35		Кракова Зіддя
1-45		Іцхак, Стамбульська
2-20		Підволочиськ на Підкам'че
	4-40	Стрия, Сембара, Борислава
2-55	5-10	Підволочиськ на гол. дворець
	5-15	Підкам'че
	6-00	Сокала
	5-50	Кракова
5-40	8-14	Черківці
		Бруховиць

12-05	3	Схольсько, Калуця, Бориславськ	
	"	Черновець, Буковинську	
	"	Кракова, Відня, Орлова	
	"	Підволочиськ, Підкамінь	
3-12	"	на гол. дворець	
3-15	"	Ісака, Пісвітівського, Соколи	
6-20	"	Янова від $\frac{1}{6}$ до $\frac{31}{5}$ і від $\frac{16}{2}$ до $\frac{43}{3}$ жит.	
10-03	"	дня, а під $\frac{1}{6}$ до $\frac{15}{2}$ в неділю і суботу	
7-04	"	Брухович від $\frac{7}{5}$ до $\frac{29}{3}$ , і від $\frac{16}{4}$ до $\frac{46}{5}$	
8-50	"	Брухович від $\frac{1}{5}$ , до $\frac{15}{4}$ , що дозв.	
	"	Кракова, Відня, Любачевська	
8-40	"	Янова від $\frac{1}{6}$ до $\frac{15}{2}$ .	
9-10	"	Кракова, Відня, Пешту, Самоков	
9-50	"	Ісака, Козови, Підгінського	
9-20	"	Підволочиськ, Бродів, Кошичківці	
10-20	"	на гол. дворець	
10-38	"	Лавочкого, Хирова, Пешту	
10-50	"		

**ЗАМІТКА.** Пора вічна числити си від 6-ї години вечером до 5-ої години 59 мінют рано. Час середньо-європейський ріжнить ся від львівського о 36 мінук. В місті видають білети їзди: Звичайні білети агенції часопису Ст. Соколовського в пасажі Гавсмана ч. 9 від 7-ої рано до 8-ої вечером, а білети звичайні і всікі інші, тарифи, ілюстровані провідники, розклади їзди і т. п. бюро інформаційне ц. к. земляниць державних (ул. Красіцьких ч. 5 в подвір'ї, сходи II. двері ч. 52) в годинах урядових (від 8—3 а в съвята від 9—12).

За редакцію відповідає: Адам Креховецький.

# І Н С Е Р А Т І.

## Інсерати

(„оповіщення приватні“) до „Газети Львівської“, „Народної Часописи“ і всіх інших часописів приймає виключно лише ново отворена „Агенція дневників і оголошень“ в пасажу Гавмана ч. 9. Агенція ся приймає також преімумерату на всі дневники країн і заграниці.

Дуже величавий  
образ комінатний  
представляючий  
**„ПРИЧАСТЬ“**  
мальованій артистом Єзерським  
в природних красах.  
Величина образа 55×65 см.  
Ціна образа 6 корон разом  
з поштовою пересилкою.

Набути можна у  
**Антона Хойнацького**  
Львів, ул. Руека ч. 3.

### Цінник зелізних знаряддів тorgowli Александра Копача в Струтині вижнім почта Долина ad Стрий.

Коси із англійської твердої стали, по-двійного гарту, знаменіті, з тонким полотном, дуже легкі, добре косять гірську траву. Кто замовить 5 кільограмів кіс, отримає даром одну косу і один камінь до остреня. Родимі! Косіть моїми косами, то найлучше в світі; косачи ними, заощадите і труд і здоров'я. Не дайтесь обдурати жидам і їх агентам: 50 жидівських кос не стоять одної англійської!

Довгота кос в центиметрах:  
 65 70 75 80 85 90 95 100  
 За одну штуку з каменем;  
 K. 2·10, 2·20, 2·30, 2·40, 2·60, 2·80, 3·00, 3·20  
 на пяти-кільову посилену іде штук  
 16 15 14 13 13 13 12 12

Озубрені серпи із англійської стали, дуже добре ждуть збіже і легко перетинають, так, що не чути їх в руках. Кто замовить 20 штук, отримає 2 даром. Ціна за один серп 60 гел. — Англійські бритви з тонким полотном із найлучшої стали. За 35 мінут можна обголити в 30 найтвердіших бород. Одна бритва по 3 і 4 корони

Бельгійські камені до бритв по 1 кор. і по 3 кор. Мотики (салпи) до бараболь, кукурузи і всякої ярини, із найтвердішої англійської стали, не загинають ся навіть в найтвердішій землі. Штука 1 K. Брусики до остреня кос по 50 гел. — Маю також на складі кишеневі дуже добре годинники Роскоши, такі, яких употребляють на жел. до рогах і иродаю їх по 20 кор. а гарантую даю на 10 літ. — Продаю також Руські лен „із Парнави“. Він виростає на 140 см., удає ся на кождім ґрунті по конюшині, по коноплях і на житних стернях. Можна его мочити або стелити. Дає приєдно біле як бавовна. Літра насіння коштує 40 гел. Менше від п'ять кільogr. не висилається. На 5 кільogr. іде 9 літрів.

На всяке замовлене треба прислати 2 K. задатку, бо інакше не виплаче ся. Найлучше посыпати трохи переказами і на них замовляти, щоб не тратити грошей на письма і карти. Адрес: Александр Копач в Струтині вижні, почта Долина коло Стрия в Галичині.

### „FOTOGRAFISCHE MITTHEILUNGEN“

одинока богато ілюстрована часопись для аматорів фотографії, виходить два рази на місяць. Передплата чвертьрічна (6 зошигів) 3 марки 75 феніг. Передплату можна пересилати в австрійських листових марках. Адрес: Verlagsbuchhandlung Gust. Schmidt Berlin W. 35 Lützowstrasse 27.

### ДЕРЖАВНА

**Агенція дневників**  
**Ст. Соколовського**  
Львів, Пасаж Гавмана ч. 9, — приймає преімумерату і оголошення до всіх дневників країн і заграниці. В тій агенції находитися також головний склад і експедиція „Варшавського Тиждінника ілюстрованого“. До „Народної Часописи“ і „Газети Львівської“ може приймати оголошення юридично лише та агенція.

## ОБРАЗИ СЬЯТИХ

### Важне для родин і школ!

Вечера Господня Леонарда да Вінчі	12 зр.
рит. на міді величини 44×80 см.	
Сикстинська Мадонна Рафаеля величини 41×31 см.	4 зр.
Непорочне почаття Мурілля величини 42×32 см.	4 зр.
Христос при кириці з Самаританкою Каракієвим величини 37½×63 см.	4 зр.
Ессе Ноно Iвіда Рені величини 49×39 см.	5 зр.
Христоснесучий хрест Рафаеля величини 52×36 см.	4 зр.

Всі ті образи (штихи) наведених славних мальярів нові, надають ся дуже добре до школ і суть о 50% дешевші як в торговлях образами. Висилають ся лише за послідплатою вже о franca. Замовляти у М. Кучабінського Львів, ул. Чарнецького.

### „НЕКТАР“

Головний склад у Відни, VI., Webgasse 28.

### Товариство для торговлі і складів чаю **Братів К. і Ц. Попов у Москві.**

І. і к. пахорки доставці Австро-Угорщини.

Пахорки доставці кор. Вел. королів: Греції, Швеції і Норвегії, Бельгії і Румунії.

Золотий медаль в р. 1892.

Grand prix в р. 1900, найвища відзнака на загальній виставі в Парижі, Grand prix найвища відзнака на виставі в Антверпені 1894 р. Золотий медаль найвища відзнака на виставі в Штокгольмі 1897 р.

### Цінник.

Ціни в коронах за одну коробку російської ваги (1 фунт. рос. = 410 грам.)

Вага пачки в фунт. вес.	№ 0	1	2	3	3/4	4	5	6	7	8	Чай з Цейлону
1/2	15·20	11·—	10·—	9·—	8·20	7·60	6·70	5·80	5·20	4·30	6·70
1/2	7·60	5·50	5·—	4·50	4·10	3·80	3·35	2·90	2·60	2·15	3·35
1/4	3·80	2·75	2·55	2·25	2·05	1·90	1·70	1·45	1·30	1·10	1·70
1/8	—	—	—	—	1·05	—·95	—·85	—·75	—·65	—·55	—·85

При закупні за 20 корон, транспорт і опаковане безплатно.

## СТЕЛЯ

найновіший інструмент сальоновий швейцарський, самограй, ноти металеві без гачиків в ріжних величинах. Продає Соболевський годинникар у Львові, площа Марійська (готель французький).